

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 12 Gamall Engkjøllan. Fylke: Nordalene
 Tilleggsspørsmål nr. Herad: Tusa
 Emne: Bygdelag: Tusa - Færbygden
 Oppskr. av: Hans Chr. Ekberg Gard: Tusa
 (adresse): Tusa G.nr. 31 Br.nr. 1 of 4

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelsmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR

1. Eng og uplatter var nytt. Ordt ikra, eller ikra som me seyr her, var og er ein nyttige nytt. Eken kallen ein det på- eller engstykke som seyr me har vor krekkt som åker, men som er allagd hol seyr. I ei ikra kan vera godt alt" av seg sjöco (aitan isidd frö) og det kan med isidd frö (grenspö). - Tjukkeng kallen me det her i bygda alt eng her i bygda som er gjorden. Me seyr säcis s. d.: "Ito er me ferdige med tjukkeng" - det me seyr: "Ito er me ferdige med slatten på den godde la böen (seyr). Tjukkeng kallen ein det her, när det er slege på seyr som ikkje er gjorden. Ein fæm skindom an skaphög og. Det er liig på skinn "rabbar og på 2 dees uplatter
2. Ridsing var her i bygden ^{gort} pått utfrisk an vären, heest etla värimma. Ein kan ~~se~~ vanceg riva og rakur


III

beita myr og utslåttor, men og
sein skjy det har vore gjort med
tauke på gjøding og eg har heller
skjy høvst at ein i eldre tider
gjorde nokon skienad på "bø-
stykkje" (engstykke) i så måte

10. Det er stort ønske på dette
dei siste manusaldene. Eng-
beiding av storp er no lite og
inkje brukt i dette skiftet
yekt for seg for anslag 15-20 av
siden. -

11. Dette sum har vert nemnt
kjennar og skjy til har vore
brukt her i bygden.

12. Dei fleste brukt har høvst og
hal med sumafjøs. (Her
i bygden kallar ein det
elles "Sjenflor") desse summa-
fjøs "cccc sjenfloran" vert
som regel bygde ganske nor
imtil bygget. Summa-
der er sjenfloran bygde så-
leis, at dei er umbygde i
spesol bygget og gjordene
sum fere i sjenfloran vert
meakt ut slik at det kjem
" på summa. (Sjå ridet medafer)

bygde  Gjerdene sin gen-
fieren vert spesol utover på
norsk køen am varen. Gjerd-
myr av utslåttor har skjy
vort brukt her.

"Sjenfloran" vert berre

3375

6.
niffa ofte til fyrsta dagar
med det same det följst om
vägen, og så kausstji i serleg
stigt var seinner på samarn
og kaussten.

13. At steegya kiotern inne i
seis unleggingar nu reffa
den tid dei gjeft på kjeft, veit
eg ikkje om det var segla len
i desse legdene.

14. Eg kan visa til kva sam
er meent under pkt. 13 og
ferik av koin den koin
er utgjent her. Her dette
er meint her i legdene, er
det i meinte så lange sidan,
at det er gått seest i gløymd.

15-16 og 17. Sjå kva same sagt i
13 og 14.

18. Eg har skrivt gamle fack
antala seis satefjös som
stod utan i teten eller
eiustar på seimoboen i
ein stift av kjeft, og
seine stader sjner, med
tefken eller slike teis,
men det var ikkje teis same
stad på kjeft.

19. Eg kan ikkje med vissn
segga noko om dette.

20. Stösterika er stilt med
for lange sidan her i legdene
me deover. Det var for
fingvint, eller at ein for

III
mang 50 år sedan folk tal med
succesi. Lite fackeltycon gjordes
og sett

21. For det gardsbruk som lag
mer tal, eller hadde skant-
lina, der faag og gammal
"alegras" var kasta opp i
"fjörn". Bruka eiuder
gardbrukarar i nyttu dette
utan som beinvegs gjordes,
eller beest som beading.
Lorteg var dette bruk for
alegras, som rötur fort og
gao god, saas jort. (No first
hu ekje "alegras" legger, ka
gremmen kan seo var). Elles
er i merkt, at slik beand-
ingsgjorde (stusidgjorde og
alegras) var nyttu succesi til
äken een eng.

Steffmerker: Det er godt
fucces at dei i leggdem her
ogsä nyttu andre succesi
bedken. Den gamle, eegkäl-
fäen er som er meent og
svær på her. eller i så fall
er det diore for lenge sedan
gätt i glöim.

Jacques 1949.

5178